



Arrivée dans la commune

	Personne 1	Personne 2
Nom / <i>Name</i>
Prénom / <i>Vorname</i>
Date de naissance / <i>Geburtsdatum</i>
Lieu de naissance <i>Geburtsort</i>
Nom/Prénom de la mère (avec nom de jeune fille) <i>Name une Vorname der Mutter vor der Heirat</i>
Nom/Prénom du père/ <i>Name une Vorname des Vaters</i>
Nationalité / <i>Staatsangehörigkeit</i>
Origine / <i>Heimatort</i>
Etat-civil / <i>Zivilstand</i> Depuis/seit : Depuis/seit :
Religion
Langue maternelle / <i>Muttersprache</i>
Adresse / <i>Adresse</i> à Cressier
Arrivée à Cressier le <i>Ankunft in Cressier am</i>
De / <i>von</i> (adresse complète)

	Personne 1	Personne 2
Nom de l'ancien locataire / Wenn bekannt, vorhergehender Mieter
Situation appartement (étage, droite/gauche) / Stockwerk
Ménage commun avec ? / Allenfalls Namen der Mitbewohner/innen
Profession / <i>Beruf</i>
Employeur / <i>Arbeitgeber</i>
Ass. maladie <i>Krankenkasse</i>
Ass. Mobilier / <i>Mobiliervers.</i>
N° de téléphone <i>Telefon-Nr</i>
Adresse e-mail / E-Mail Adresse
Possédez-vous un chien ? <i>Haben Sie einen Hund ?</i>	Oui <input type="checkbox"/> Combien : Non <input type="checkbox"/>	Oui <input type="checkbox"/> Combien : Non <input type="checkbox"/>

Enfants (nom, prénom) <i>Kinder (Name, Vorname)</i>	Date naissance <i>Geburtsdatum</i>	Lieu de naissance <i>Geburtsort</i>	Ass. Maladie <i>Krankenkasse</i>	Religion <i>Konfession</i>
.....
.....
.....

Documents à joindre :

Personnes CH : Acte d'origine et copie de la carte d'assurance-maladie

Personnes étrangères : Copie du permis (L-B-C), copie du passeport et copie de la carte d'assurance-maladie